

1935-09-13

AFSENDER

Egon Östlund

MODTAGER

Vilhelm Bjerke-Petersen

FAKTA

Dokumenttype:
Brev

Sprog:
Svensk

Generel kommentar:
Der er tale om et brevkoncept, dvs. en håndskrevet kopi af brevet som blev sendt. Brevkonceptet er ligeledes registreret i denne kildesamling i forbindelse med brevet f.o. fra Vilhelm Bjerke-Petersen til Egon Östlund, dateret d. 10. september 1935. Brevkonceptet er således registreret to gange: En gang som ledsagende brevkoncept til Vilhelm Bjerke-Petersens brev og en gang som selvstændigt brevkoncept (denne registrering). De pågældende navne i Egon Östlunds brevkoncept er kun registreret i forbindelse med brevet som selvstændigt brevkoncept (denne registrering) og ikke i forbindelse med registreringen af Vilhelm Bjerke-Petersens brev.

Afsendersted:
Halmstad

Omtalte personer:
Esaías Thorén

Arkivplacering:
Egon Östlunds arkiv.
Universitetsbiblioteket, Lunds universitet.

DOKUMENTINDHOLD

Tidsskriftet "konkretion".

TRANSSKRIFTION

købhvn. 10- 9- 35.

kære egon,

tak for brev i gaar,

som "hoved" paa tidsskriftet benytter vi samme som paa medfølgende tryksag udelukkende til højre bliver dato og m. midt paa et billede, der skifter fra nummer til nummer, i nr. 1 bliver det en tegning af mig selv i nr. 2 skal en svensk gøre den [otte ord understreget], i nr. 3 en norsk og saa igen en dansk o.s.v.

hvis du vil tilsende mig en liste snarest [understreget] over de tidninger som du mener bør have tilsendt nr. 1 saa skal jeg sørge for forsendelsen, men jeg synes vi skal begrænse det til saa faa som muligt.

eriks bog kommer antagelig om ca. 8 dage, jeg sender korrektur til dig, men du maa strax sende det retur da det haster stærkt.

tidsskriftet vil altid udkomme jeg vil altid kunne redigere det, naar jeg blot ikke dør. f.eks. min fader gør gerne arbejdet for mig hvis jeg blev syg.

det var svarene paa dine spørgsmaal.

i dag har jeg sendt 150 broschyrer og 150 konvolutter samt nogen faa kort for en bog af mig.

nu beder jeg dig tilsende alle [understreget] de mennesker du tror vilde have interesse af at abonnere. f.eks. alle professorer (grünwald, sehöld o.s.v.) ved akademier, alle museumsdirektører, samt private samlere og interesserede.

dette arbejde beder jeg dig gøre, jeg har i dag skrevet 300 stk.

det sendes jo som tryksager og dine portoudgifter opgiver du mig hvorefter jeg vil tilsende dig beløbet.

du kan jo ogsaa give f.eks. isse nogen broschyrer som han kan bruge til personlig at dele ud.

[Side 2]

2

saasnaart du har brug for flere broschyrer og konvolutter kan du meddele mig dette.

skrev jeg i sidste brev til dig om at faa lavet et gummistempel hvorpaa der staar:

svensk redaktion.
egon östlund
halmstad.

dette beder jeg dig trykke ovenfor navnet paa alle konvolutterne og paa
brevpapiret.

brevpapir følger om faa dage.

naar du nu faa bladet kan du se hvorledes vi har ordnet det danske stof
saaledes at dere svenske kan supplere dette paa flere punkter.

jeg tror ikke vi skal have for mange digte i tidskriftet!

alt stof til nr. 2 maa jeg have inden d. 25de ds. og alle billeder inden d.
20de ds.

der kan komme 1-2 billeder i fra hvert land i hvert nummer og resten fra
udlandet (ialt ca. 8-9 stk.)

de bedste hilsener til gruppen og til dig selv fra din ven
vilhelm.

[Med Egon Östlunds håndskrift]

[streg]

Hd 13/9-35 Käre Vilhelm!

tack för brev med [...] årföljande trycksan, kuvert etc. Av broschyra har jeg
utsänt ca 90 st x) Någon gummistämpel får jeg icke föran om ett par
dagor. För[...] kommer anmålningssedlarna givetvis att sändas direkt till
Dig -

Bifogar förteckning över de svenska tidningar - 17 st - som jeg anser bör
ha tidskriften "för [...] [...]" Givetvis [...] jeg utsändandet om det lätter ditt
arbete / just nu kom en sänding till mig och isse - mindernes virksomhed -
Den ser meget interessant ut - Heder och tack! Jeg återkommer.

F.n. har jeg meget arbejde att stå i. Och hilser dig därför i all hast.

Din tilgivna vän

Egon

x) Dessuten har Isse fått 15 st. De övriga skall jeg dela ut snarast

[Langs papirets venstre kant:] Hur stor skall omslagsteckningen vara?

så snart du har brug for flere broschurer g hant-
letter kan du meddele mig dette.

Skrev jeg i sidste brev til dig om et par bøger et
gennemskueligt bryllup du skal: svenske relationer.
Egon östlund
Helsingfors.

dette bærer jeg dig frejthet ~~med~~ nærmest på alle hant-
letterne g på bryllupet.

bryllupet følger om få dage.

naar du nu får bladet kan du se hvorledes vi
har ordnet det danske stof saaledes at der væk-
ker mange dele på flere gemtstater.

jeg tror ikke vi skal have for mange digte i tid-
skriftet!

alt skal til m. 2 påa jeg have inden d. 25^{de} d.
g alle billeder inden d. 20^{de} d.

der kan komme 1-2 billeder i fra hvert land i
brev rumen g resten fra udlændte (ialt ca. 8-9 stk.)

de bedste billeder til gruppen g til
dig selv fra din ven
billeder.

Hil 13/4-35 Kære Billeder!

Tak for brev med de aflygnede trykkaar, bryllup etc.
De broschurer har jeg modtaget og godt. De glemte gennemskuelige
har jeg, ikke foran om et par dage. Forresten kommer an-
mølingssedlerne givende af sandes derved till dig -
- på bryllupet - Jeg anser at det brøder sig med et-
samfundet, væk på det iintantede ~~og~~ stængelse.
Bryllupet forberedelse om de svenske relationer - 17^{de} - som
jeg anser for den første af "for den. ommaenningens"
livets overblikke g utvandsat om det ligger ~~at~~ arbejde
med me kom en samling till mig og Jose - minder-
nes virksomhed - Den er meget interesseret ud -
Hedetoch tack! Jeg återkommer
F. N. har jeg meget arbejde at stå i. Och
kalder dig derfor i alt hast.

En kyllig ven
Egon

*) Desuden har Jose fået 15 st. de øvrige
skal jeg dele ud senere

Den 1ste skal ombygges med en ven?

København. 10-9-35.

Kære egne,

Tak for brev i går,

som "hoved" paa tidsskriftet bekræfter vi samme som
paa medfølgende kryptogram medensunder til højre bliver
dato og nr. midt paa et billede, der skifter fra
nummer til nummer, i nr. 1 bliver det en tegning
af mig selv i nr. 2 skal en venste gåse der, i nr.
3 en mark og saa igen en dansk o. s. v.

Viis du vil skænke mig en lille smule over
de tidninger som du mener vi har skænket
nr. 1. saa skal jeg sørge for forsendelsen men
jeg synes vi skal begrænse det til saa 'faa som
muligt.

eriks bog kommer endelig om ca. 8 dage, jeg
sender hamlet til dig, men du maa strax sende
det retur da det koster meget.

tidsskriftet vil altid udkomme og vil altid kunne re-
digere det, naar jeg blot ikke dør. f. eks. min
fader gør gerne arbejdet for mig hvis jeg blev
syg.

det var nok paa dine spørgsmål.

i dag har jeg sendt 150 broschyrer og 150 kantskriver
samt nogen paa kort for en bog af mig.

nu beder jeg dig skænke alle de mennesker der
for ikke have interesse af et obarnere. f. eks.
alle professorer (grünwald, schöld o. s. v.) til skolelærere,
alle museumsdirektører, samt private samlere og
interesserede.

dette arbejde beder jeg dig gøre, jeg har i dag skrevet
300 stk.

det sendes jo som kryptogram og dine post-
udgifter giver du mig broschyrer og vil skænke
dig beløbet.

du kan jo ogsaa give f. eks. isse nogen broschyrer
som kan kan bruges til personlig af dele ud.